



Misión Permanente de Guatemala ante Naciones Unidas
Nueva York

**INTERVENCIÓN DEL EMBAJADOR GERT ROSENTHAL, REPRESENTANTE
PERMANENTE DE GUATEMALA ANTE LAS NACIONES UNIDAS EN EL DEBATE
SOBRE LA MISIÓN DE ADMINISTRACIÓN PROVISIONAL DE LAS NACIONES
UNIDAS EN KOSOVO (UNMIK)**

(14 de mayo, 2012)

Señor Presidente:

Agradezco al Secretario General por su informe sobre la Misión de Administración Provisional de las Naciones Unidas en Kosovo (UNMIK) contenido en el documento S/2012/275. Asimismo permítame saludar y agradecer al Representante Especial del Secretario General, Farid Zarif por la puntual presentación del informe. Pensamos que las Naciones Unidas cumple una función imprescindible como garante de estabilidad y neutralidad en Kosovo y en la región, y expresamos nuestro total respaldo a la Misión, así como al Representante Especial del Secretario General, y la alentamos a que continúe desempeñando su mandato de conformidad con la resolución 1244 (1999).

Señor Presidente:

Permítame presentar algunas observaciones sobre el informe objeto de nuestra consideración.

Primero, nos complace que Belgrado y Pristina hayan logrado nuevos avances en el diálogo facilitado por la Unión Europea. Sin embargo también tomamos en serio la indicación que la tensión y la confrontación sobre el terreno siguen representando riesgos tangibles para la paz y la estabilidad en Kosovo y la región. Nos preocupa la percepción creciente aludida en el informe que sigue siendo difícil alcanzar una solución definitiva para las cuestiones que subyacen al conflicto. En ese sentido alentamos a las partes a buscar soluciones amplias (*comprehensive*) y duraderas de conformidad con la resolución 1244 (1999), en particular para resolver las diferencias sobre la cuestión de futuras elecciones en Kosovo, reducir las tensiones en general y apoyar las condiciones para un diálogo constructivo.

Segundo, notamos que la situación en el norte de Kosovo sigue siendo altamente sensible a la evolución política entre Pristina y Belgrado. Seguimos a la expectativa que se operacionalice el acuerdo de gestión integrada de paso (*crossing points*) y se normalice la libertad de circulación. En referencia a la seguridad en general nos preocupan incidentes delictivos que afectan primordialmente a las comunidades minoritarias, como intimidación, agresiones, robo, incendio intencional, vandalismo y daños a iglesias ortodoxas serbias así como el saqueo de viviendas privadas. Apoyamos el trabajo realizado por la UNMIK con las autoridades de Kosovo al instarlas a tomar medidas preventivas específicas para tratar de invertir esta dinámica. Exhortamos a Pristina y Belgrado a que asuman la responsabilidad de reducir la tensión y continúen empleando una retórica positiva en sus comunicaciones.

Tercero observamos que continúa la tendencia hacia el descenso de los retornos voluntarios a Kosovo. Según el informe el número total durante los tres primeros meses de 2012 se redujo en un 48% en comparación con el mismo período de 2011. Por lo tanto apoyamos el llamado del Secretario General a fortalecer la atención y la voluntad política para invertir esta tendencia. También lamentamos que continúe existiendo cierta resistencia a las medidas destinadas a proteger los lugares culturales y religiosos serbios en Kosovo, e instamos a las autoridades de Kosovo a que redoblen sus esfuerzos para reducir la distancia entre los compromisos y las medidas de ejecución en este ámbito.

Cuarto, seguimos con atención la labor del Grupo Especial de Tareas de Investigación a cargo de investigar las denuncias de trato inhumano de personas y tráfico de órganos humanos en Kosovo. El informe escasamente aborda este importante tema. Nos complace que el Grupo Especial de Tareas de Investigación haya recibido apoyo y cooperación hasta la fecha. Sin embargo esta es una investigación compleja que cubre varias jurisdicciones. Esperamos que toda denuncia sea investigada minuciosamente y que los responsables sean enjuiciados. Por ello, seguimos creyendo que sería deseable alcanzar un arreglo que pudiera involucrar a las Naciones Unidas en el proceso de depuración de estas denuncias.

Por último tomamos nota del informe sobre las actividades de EULEX. Consideramos importante consolidar los esfuerzos para avanzar el estado de derecho en Kosovo. Nos llamó la atención un pasaje del informe que anuncia una reconfiguración de la Misión a la luz de la evolución de los acontecimientos en la esfera del estado de derecho. Aunque indica que los cambios estructurales no afectarán los objetivos de la Misión, nos gustaría recibir mayor información sobre este punto.

Muchas gracias